

6 novembre 2008
Vol. 31, N° 23

Journal information

Hôpital Louis-H. Lafontaine

Université de
Montréal

La qualité:
certification ISO 9001

journalinformation.hhl@sss.gouv.qc.ca

SEMAINE DE SENSIBILISATION AUX MALADIES MENTALE

D^r Alain Lesage, champion national de la santé mentale

Le 7 octobre dernier, dans le cadre de la Semaine de sensibilisation aux maladies mentales, l'Alliance canadienne pour la maladie mentale et pour la santé mentale a décerné le prix **Champion de la santé mentale 2008** dans la catégorie recherche à Alain Lesage, M.D., chercheur au Centre de recherche Fernand-Seguin de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine.

Le comité d'attribution des prix a choisi D^r Lesage parmi toutes les candidatures en raison de son engagement soutenu à l'égard du développement de la recherche en santé mentale au Canada. Concrètement, ses recherches ont contribué de façon significative à la mise en œuvre d'approches évaluatives et épidémiologiques sur les besoins de soins et de services pour les personnes atteintes de troubles de santé mentale.

Par ce prix, le comité souligne aussi le leadership et la participation active du D^r Lesage à la *Revue canadienne de psychiatrie*, qui contribue à une meilleure connaissance de la maladie mentale. Les membres ont tenu à souligner que grâce à ses recherches, les canadiens qui font face à la maladie mentale sont maintenant plus nombreux à pouvoir mener une vie

meilleure. Cet hommage, pleinement mérité, s'ajoute au grand tableau d'honneur du D^r Lesage.

Semaine de sensibilisation aux maladies mentales

La Semaine de sensibilisation aux maladies mentales est une campagne d'éducation publique annuelle pancanadienne qui a pour objectif d'ouvrir les yeux des Canadiens sur la réalité de la maladie mentale. Inaugurée en 1992 sous l'égide de l'Association des psychiatres du Canada, la semaine est désormais coordonnée par l'Alliance canadienne pour la maladie mentale et pour la santé mentale (ACMMSM) de concert avec ses organisations membres et de nombreux autres collaborateurs dans tout le Canada.

Catherine Dion

conseillère en communication - relation médias

Sommaire

- 2 • Conseil d'administration du 21 octobre 2008
- 3 • Campagne Centraide 2008
- 4 • Fenêtre sur votre centre de documentation
- 5 • Mettons fin aux préjugés sur la dépression
 - Nominations à la direction des services administratifs – M^{me} Sylvie Renaud et M. Marc Bouthillier
 - Du nouveau aux Affaires juridiques – M^{me} Isabelle Routhier
- 6 • À tout le personnel de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine
- 7 • Nomination à la direction des services professionnels – M^{me} Pâquerette Gendron
 - Direction de l'enseignement – Onze nouveaux externes
 - Stagiaires en ergothérapie
- 8 • Formation en bureautique
 - Conférence SQS – « Les effets inattendus et inespérés de l'expression spontanée en santé mentale »
 - À qui la chance? – Gymnase à louer
 - Marché aux puces



Félicitations à D^r Alain Lesage, fier Champion de la santé mentale 2008. À partir de la gauche: Phil Upshall, directeur national de la Semaine de sensibilisation aux maladies mentales, Constance McKnight, présidente de l'Alliance canadienne pour la maladie mentale et la santé mentale, D^r Alain Lesage, chercheur au Centre de recherche Fernand-Seguin de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine et Susan Aglukark, artiste d'origine autochtone.

Les centres d'abandon du tabagisme

Toutes les raisons sont bonnes pour arrêter de fumer.



Défi

J'arrête,
j'y gagne!"

www.defitabac.ca

Conseil d'administration du 21 octobre 2008

par **Jean Lepage**
conseiller aux communications
et aux relations avec la communauté

ASSEMBLÉE ANNUELLE D'INFORMATION



Rapport annuel 2007-2008

Lors de l'assemblée, le rapport annuel 2007-2008 a été distribué. Ce document présente sommairement les activités réalisées en cours d'année, que ce soit au plan des soins et services, de l'enseignement, de la recherche, de la gestion des risques ou du traitement des plaintes. Les rapports du Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens, du Conseil multidisciplinaire, du Conseil des infirmières et infirmiers et du Comité des usagers figurent également au rapport annuel. Enfin, le rapport financier et les statistiques annuelles sont abordés. Les personnes qui le désirent peuvent consulter ce rapport annuel dans l'intranet, dans notre site Web ou encore en demandant une copie à la direction générale.

Rapport annuel sur l'application de la procédure d'examen des plaintes

La commissaire locale aux plaintes et à la qualité des services a traité 106 dossiers et le médecin examinateur a traité, pour sa part, 12 dossiers. Parmi les dossiers traités par la commissaire, trois dossiers ont été transmis au second palier, soit au Protecteur du citoyen, alors que parmi les dossiers traités par le médecin examinateur, un dossier a été transmis au Comité de révision. Une même plainte peut porter sur plusieurs objets ou motifs de plaintes, ce qui explique que le nombre d'objets de plaintes est plus élevé que le nombre de plaintes reçues. Sur les 118 plaintes traitées, 153 objets de plaintes ont été dénombrés. Les objets de plaintes les plus fréquemment exprimés concernent les soins et services (37,3 %), l'accessibilité (27,1 %) et les relations interpersonnelles (24,6 %). Dans l'ensemble, on observe une importante diminution du nombre d'objets de plaintes mais c'est au plan des soins et services qu'on constate l'écart le plus significatif avec respectivement 31 % moins d'objets que l'année précédente. On note également que les insatisfactions exprimées par rapport aux relations interpersonnelles ont diminué de 22 %. On peut interpréter ces écarts comme étant le résultat des activités menées pour faire connaître l'Énoncé de valeurs éthiques ainsi que des questionnements provoqués tout au long de la démarche visant le renouvellement du statut d'établissement agréé. On peut également faire l'hypothèse que les changements organisationnels ont été l'occasion d'un nouveau type d'échanges entre les usagers et les intervenants et cela, pour une plus grande satisfaction de la clientèle.

Rapport financier

Au plan financier, notre établissement a terminé l'année avec un surplus de 588 825 \$. Ce dernier représente 0,39 % des revenus, qui se situent à près de 147,6 M \$.

RÉUNION RÉGULIÈRE DU CONSEIL D'ADMINISTRATION

Nomination au conseil d'administration

Suite à la démission de M. Dany Daigle, les membres du conseil d'administration ont désigné M. Richard Proulx comme membre du conseil d'administration représentant le collège électoral du personnel non-clinique.

Bilan d'occupation aux unités de traitement intensif

Le 10 octobre 2008, le pourcentage d'usagers hospitalisés plus de soixante jours dans les unités de traitement intensif était de 40 % (soit 48 lits sur 121 lits occupés). Dans nos deux ressources temporaires d'hébergement, 11 personnes étaient en attente d'une place en CHSLD dans l'une, et 18 personnes demeuraient dans la seconde. Enfin, l'occupation était de neuf personnes (sur une capacité de onze) pour la ressource dépannage-évaluation-intervention (la maison Sainte-Claire).

Règlements généraux du département clinique de pharmacie

Sur recommandation du Conseil des médecins, dentistes et pharmaciens, le conseil d'administration a approuvé les règlements révisés du département clinique de pharmacie.

Contrat de services de laboratoire

L'Hôpital Louis-H. Lafontaine doit faire appel à une ressource externe pour réaliser certaines analyses de laboratoire. En conséquence, les membres du conseil d'administration ont approuvé un contrat qui nous permettra de faire appel au laboratoire médical de l'Hôpital Maisonneuve-Rosemont.

Entente de gestion et d'imputabilité 2008-2009

Chaque année, notre établissement doit signer une entente de gestion et d'imputabilité avec l'Agence de la santé et des services sociaux de Montréal. Cette entente exprime les attentes de l'Agence, en lien avec le plan d'action en santé mentale, soit :

- maintenir des mécanismes de liaison avec les services de réponse aux crises suicidaires et aux crises psychiatriques;
- implanter le mécanisme d'accès aux services spécialisés en santé mentale;
- collaborer à la mise en œuvre du Plan d'action régional en santé mentale, incluant la participation à l'actualisation du plan stratégique visant à associer aux CSSS et à leurs partenaires les services de 1^{re} ligne actuellement fournis par les centres hospitaliers (...).

Elle fixe également certaines cibles devant être atteintes aux plans :

- du séjour moyen sur civière (cible : 27,4 hres);
- du pourcentage de séjour de 48 hres et plus sur civière (0%);
- du nombre d'usagers dont le délai d'accès aux services est supérieur à 60 jours (39).

RAPPORT DU DIRECTEUR GÉNÉRAL

Rencontre avec le recteur et le doyen de la Faculté de médecine de l'Université de Montréal

Le 30 septembre dernier, le directeur général, M. André Lemieux, et le Dr J. André Luyet, chef du département de psychiatrie et codirecteur des services cliniques, ont rencontré le recteur de l'Université de Montréal, le professeur Luc Vinet, en compagnie du doyen de la Faculté de médecine, le Dr Jean L. Rouleau. Cette rencontre a notamment permis de discuter des dossiers communs et de partenariat, d'informer les représentants de l'Université des développements de la recherche et de l'importance d'un appui indéfectible de l'Université de Montréal.

La planification stratégique du RUIS de l'Université de Montréal

Notre établissement a été consulté, le 7 octobre dernier, dans le cadre des travaux sur la planification stratégique du **réseau universitaire intégré de santé (RUIS) de l'Université de Montréal**. À cette occasion, nous avons notamment insisté sur la nécessité d'établir des critères pour les services de 3^e ligne et l'importance qui doit être accordée à l'évaluation des technologies et des modes d'intervention en santé mentale et toxicomanie.

Forum régional sur la planification stratégique 2010-2015 du MSSS

L'Agence de la santé et des services sociaux de Montréal a tenu un forum régional, le 8 octobre dernier, avec les directeurs généraux des établissements de santé et de services sociaux de Montréal, concernant le processus de planification stratégique pour l'exercice 2010-2015. Sept enjeux ont été déterminés et, pour chacun, des orientations sont identifiées. Voici la liste des enjeux :

- l'action sur les déterminants de la santé et du bien-être;
- la primauté des services de première ligne;
- l'adaptation des services de santé et des services sociaux aux besoins de la population vieillissante;
- un délai raisonnable pour l'accès à des services intégrés;
- l'assurance de la sécurité, de la pertinence et de l'efficacité des services (le bon patient à la bonne place);
- l'attraction, la rétention et l'utilisation optimale des ressources humaines (le bon soignant ou intervenant pour la bonne personne);
- une gestion décentralisée et une gouverne imputable.

Prochaine réunion

La prochaine réunion du conseil d'administration se tiendra le 25 novembre 2008 à 18 h 30.

ENSEMBLE, NOUS POUVONS Y ARRIVER!

Campagne Centraide 2008

Comme chaque automne, il est déjà temps de penser à Centraide! Notre campagne annuelle se déroulera du 10 au 28 novembre prochain. Durant 3 semaines, nous vivrons donc au rythme de la générosité et de la solidarité à travers des activités de levées de fonds. Nous vous invitons à participer généreusement afin d'atteindre notre objectif de 24 000 \$, car Centraide, c'est un projet collectif!

Donner à Centraide, c'est poser un geste unique pour soutenir la seule organisation qui agit sur plusieurs problèmes sociaux au sein des quartiers du Grand Montréal : faim, décrochage scolaire, détresse psychologique, itinérance, isolement... Rappelons-nous que 500 000 personnes démunies reçoivent de l'aide des 360 organismes et projets financés par Centraide! C'est pour toutes ces raisons que l'Hôpital Louis-H. Lafontaine est à nouveau partenaire de Centraide. Tout comme par les années passées, **la moitié du montant recueilli lors de la campagne sera remis à la Fondation de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine.**

Donner à Centraide est un geste du cœur et c'est si simple. Nous vous invitons à considérer le **don par déduction à la source**, afin de répartir le montant total de votre don sur chacune de vos paies. Un représentant de chaque département et/ou service de l'Hôpital a été désigné pour solliciter ses collègues. Il sera responsable de vous fournir la documentation et les informations nécessaires à votre contribution.

Nous vous remercions à l'avance du geste de solidarité que vous poserez dans les prochaines semaines et nous vous souhaitons à tous une très bonne campagne!

DONNONS. CENTRAIDE POURRA FAIRE PLUS ENCORE.

André Lemieux
directeur général

Catherine Dion
conseillère aux communications, directrice de la campagne Centraide

Lancement de la campagne Centraide 2008

Le mardi 11 novembre de 11 h à 13 h, à la cafétéria, venez participer au...



Un dessert sera offert à tous ceux qui tenteront de deviner le nombre de bonbons qui se trouve dans le vase à fleurs en échange d'un don pour Centraide.



Se sucrer le bec pour une bonne cause...

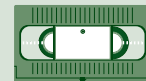
Procurez vous de délicieuses tartes au sucre au profit de Centraide. Réservez dès maintenant les vôtres pour le temps des fêtes!

Communiquez avec Annie Hulmann, au poste 3407, avant le 10 novembre.

Se divertir pour une bonne cause

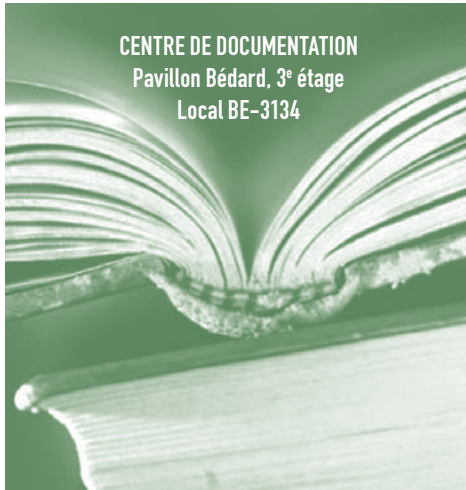
Venez acheter des livres et des CD, DVD et VHS usagés lors de la vente qui aura lieu les 20 et 21 novembre prochains au Centre d'enseignement Frédéric-Grumberg, 3^e étage, pavillon Bédard, salle BE-3272, au profit de Centraide.

Information
Annie Hulmann, poste 3407.



Fenêtre sur votre CENTRE DE DOCUMENTATION

Afin de mieux vous informer, cette chronique du Centre de documentation est publiée une fois par mois. Bonne lecture !



Quelques nouvelles de votre centre

Périodiques – Nouveaux abonnements

Deux nouveaux titres sont maintenant disponibles dans notre liste d'abonnements : *Travail Social Canadien* (incluant le Bulletin de l'ACTS), et le *Journal of Psychopharmacology*. Nous recevons dans les prochains mois les premiers numéros.

En attendant, vous pouvez accéder à la version électronique des précédents numéros de *Travail social Canadien* en visitant le site Web de l'*Association canadienne des travailleuses et travailleurs sociaux* (ACTS). Pour tous les détails, visitez notre page dans l'intranet (la section **Périodiques électroniques**).

Numériseur libre service

Un numériseur libre service est disponible au centre de documentation. Vous pouvez l'utiliser en tout temps, pendant nos heures d'ouverture. Le personnel sur place pourra vous aider.

Si vous avez besoin de plus d'information concernant la numérisation de documents, veuillez contacter madame **Huguette Brouillard au poste 2962**. Des séances d'information concernant la marche à suivre pour numériser des documents seront disponibles sur demande.

CURRENT CONTENTS

En tout temps vous pouvez contacter Marc-Yvan Custeau (mcusteau@ssss.gouv.qc.ca), bibliothécaire, pour ajouter votre nom à la liste de circulation des *Current Contents* version papier, ou vous faire créer un profil dans la version électronique. Vous aurez ainsi accès rapidement à ce qui se publie dans la presse scientifique.

Données probantes : Bases de données du RUIS

Vous cherchez des données probantes sur une pratique clinique en particulier? Les ressources auxquelles vous avez accès via le site Web du RUIS Université de Montréal pourront sûrement vous aider. En effet, en visitant ce site Web à partir d'un ordinateur du réseau de l'Hôpital, vous avez accès à une série de bases de données comprenant exclusivement des données probantes sur divers sujets.

Si vous consultez les *EBM Reviews* (Evidence-Based Medicine Reviews), vous aurez accès à différents contenus, que ce soit les *Cochrane Database of Systematic Reviews*, les critiques de l'*ACP Journal Club* ou celles de *DARE*. Sept bases de données sont disponibles sous *EBM Reviews*. Vous pouvez, pour la plupart de ces bases de données, consulter le texte intégral à même ce site Web. C'est une source d'information fort utile pour tous les cliniciens.

Pour plus d'information, consultez le site Web : www.ruis.umontreal.ca/consortium/ebmr.htm

Si vous avez besoin d'aide dans vos recherches ou de plus d'information sur ces bases de données, contactez Marie Désilets.

Marie Désilets,

bibliothécaire, poste 2332
mdesilets.hlhl@ssss.gouv.qc.ca

NOS NOUVEAUTÉS REÇUES CET ÉTÉ

Livres

CAMPLING, P., DAVIES, S, et al. (2004). *From Toxic Institutions to Therapeutic Environments: Residential Settings in Mental Health Services*. London, Gaskell.

LANGENFELD SERRANELLI, S. (2007). *Les contes au cœur de la thérapie infirmière: Psychiatrie et conte thérapeutique*. Paris, Masson.

Numéros thématiques de quelques uns de nos périodiques récemment reçus

(2008). « Complementary and Alternative Therapies. » *Journal of Psychosocial Nursing and Mental Health Services* 46(10): 31-46.

(2008). « Dialogue sur la citoyenneté. » *Le Partenaire* 17(1): 3-39.

(2008). « La dépression : des pratiques aux théories 10. » *L'Encéphale du praticien* Hors-série 3 (septembre) : S5-S48.

(2008). « Enjeux actuels du travail social et de la thérapie conjugale et familiale. » *Intervention – la revue de l'Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec* 128(juin): 4-116.

(2008). « Le leadership : encore et encore... » *Gestion* 33(3): 12-47.

(2008). « La prise en charge des maladies mentales : Nouvelles voies vers le rétablissement. » *Infirmière canadienne* 9(8): 5-32.

(2008). « Psychiatrie et précarité. » *Soins Psychiatrie* 258 (septembre/octobre): 18-41.

(2008). « Les soins intensifs, de la vigueur des traitements aux soins de confort ! » *Le Médecin du Québec* 43(9): 27-77.

(2008). « La trahison. » *Revue française de psychanalyse* LXXII (Octobre): 949-1080.

(2008). « Transcranial Magnetic Stimulation. » *Canadian Journal of Psychiatry – Revue canadienne de psychiatrie* 53(9): 555-576.

(2008). « L'utilisation des méthodes projectives. » *Revue québécoise de psychologie* 29(2): 5-128.

ATEZAZ SAEED, S., guest ed. (2008). « Special Issue: Working with Individuals with Mental Illness and Developmental Disabilities. » *Psychiatric Quarterly* 79(3): 152-273.

BARCH, D. M., guest ed. (2008). « Emotion and Motivation in Schizophrenia. » *Schizophrenia Bulletin* 34(5): 816-903.

FORD, J. M., MATHALON, D.H., guest eds. (2008). « Schizophrenia and Synchrony. » *Schizophrenia Bulletin* 34(5): 904-980.

MORLEY, J. E., guest ed. (2008). « Diabetes. » *Clinics in Geriatric Medicine* 24(3): 395-572.

ROTH, T., guest ed. (2008). « Insomnia and Sleep-Related Disorders. » *Psychiatric Annals* 38(9): 575-634.

Mettons fin aux préjugés sur la dépression

Le 19 octobre dernier, le ministre de la Santé et des Services sociaux, le docteur Yves Bolduc, procédait au lancement de la deuxième phase de la campagne gouvernementale d'information et de sensibilisation sur la santé mentale.

Cette année encore, le thème de la dépression domine, bien qu'il soit abordé sous un angle nouveau. La dépression est une maladie qui peut toucher tout le monde. Loin d'être causée par une faiblesse personnelle, la dépression est une véritable maladie qu'il est heureusement possible de soigner. De là toute l'importance de mettre un terme aux préjugés qui nuisent au rétablissement des personnes qui en souffrent. La campagne se déploiera cet automne et cet hiver à la télévision, à la radio, dans Internet ([www.masantementale.gouv.qc.ca.](http://www.masantementale.gouv.qc.ca)) et par affichage.

Jean Lepage

conseiller aux communications et aux relations avec la communauté



Sur la photo, le docteur Bolduc est accompagné de M. André Lemieux, directeur général de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine, et Jacques Hendlisz, directeur général de l'Institut Douglas.

Du grand nouveau aux Affaires juridiques de la direction des services professionnels!

Nous caressons le projet depuis quelque temps aux Affaires juridiques et c'est maintenant chose acquise. Nous avons recruté une stagiaire en droit, Isabelle Routhier, qui est avec nous depuis le 20 octobre. Elle demeurera avec nous pour une durée de six mois, après quoi, elle pourra être assermentée comme avocate et inscrite au tableau de l'Ordre.



Madame Routhier a effectué ses études de droit à l'Université de Sherbrooke et est actuellement à terminer un essai de maîtrise portant sur la responsabilité hospitalière.

Elle partagera son temps et son talent entre les Affaires juridiques, où on lui promet des journées bien remplies comme elle a déjà eu l'occasion de le constater, et les ressources humaines où elle se verra confier des mandats en relations de travail.

Cour supérieure, Cour du Québec, Tribunal administratif du Québec, Audiencias d'arbitrage de griefs seront autant d'instances avec lesquelles madame Routhier aura l'opportunité de se familiariser pendant son stage et auxquelles elle pourra même se mesurer! En bref, du boulot et des défis en perspective pour cette jeune dame, dont l'enthousiasme et la détermination sont déjà porteurs et laissent présager que ce stage sera couronné de succès, avec votre collaboration bien sûr.

Bienvenue à l'Hôpital Louis-H. Lafontaine madame Routhier!

M^e Marie Boivin

— Nominations —

Direction des services administratifs



Sylvie Renaud

Coordonnatrice des ressources financières



Marc Bouthillier

Chef des opérations financières

Dans le cadre d'une réorganisation à la direction des services administratifs, nous sommes heureux de vous informer de la nomination de madame Sylvie Renaud, à titre de coordonnatrice des ressources financières, et de monsieur Marc Bouthillier, à titre de chef des opérations financières.

Madame Renaud œuvre au sein de notre établissement depuis 1998. Elle a occupé le poste de chef du service de gestion financière. Elle est membre de la corporation professionnelle des CGA.

Par son dynamisme, son esprit d'équipe et son expérience, nous sommes assurés qu'elle saura relever les défis qui s'offriront à elle dans l'exercice de ses nouvelles fonctions.

Avant de se joindre à notre équipe, monsieur Bouthillier œuvrait à titre de chef de service de la comptabilité à l'Hôpital Charles LeMoine; il a œuvré également chez Logibec Groupe Informatique. Monsieur Bouthillier est membre de la corporation professionnelle des CMA. Nous sommes heureux de l'accueillir au sein de notre direction.

Nous leur souhaitons bon succès dans la réalisation de leurs nouvelles fonctions.

Céline Morin

directrice des services administratifs

À tout le personnel de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine

Le service de développement et formation des ressources humaines, en partenariat avec La Capitale services conseils, vous offre l'**opportunité d'enrichir vos connaissances de la planification financière personnelle** afin de pouvoir conserver votre niveau de vie actuel et de bien vous préparer à la retraite. Des formations gratuites vous sont offertes sur une base volontaire. Voici les choix de formations qui seront animées par des planificateurs financiers spécialisés dans les régimes de retraite.

Option 1: Sessions sur la planification de la sécurité financière à la RETRAITE (50 ans et +) **(nombre limité à 30 personnes)**

Objectif:

- offrir aux participants un tour d'horizon traitant de l'aspect financier de leur retraite. Expliquer les différents facteurs ayant un impact sur la vie financière d'une personne à l'aube de la retraite.

Aperçu des thèmes abordés:

- la gestion financière;
- le régime de retraite;
- le régime des rentes du Québec;
- le capital santé;
- aspects légaux: testament, Loi du Patrimoine, Mandat d'inaptitude.

Clientèle visée:

- pour le personnel à l'aube de leur retraite (50 ans et +).

HORAIRE

- Jeudi 20 novembre 2008, de 16 h à 19 h 30, BE-3282 du Centre d'enseignement Frédéric-Grunberg
- ou
- Mercredi 6 mai 2009, de 16 h à 19 h 30, BE-3282 du Centre d'enseignement Frédéric-Grunberg

Option 2: Session sur la planification de la sécurité financière à la MI-CARRIÈRE (35 à 50 ans) **(nombre limité à 30 personnes)**

Objectif:

- préparer sa stratégie financière en vue de conserver son niveau de vie actuelle, une fois à la retraite.

Aperçu des thèmes abordés:

- la gestion financière;
- les assurances vie et santé;
- le régime de retraite;
- le régime des rentes du Québec;
- les aspects légaux.

Clientèle visée:

- pour les employés qui ont entre 35 et 50 ans.

HORAIRE

- Mardi 3 février 2009, de 16 h à 19 h, BE-3282 du Centre d'enseignement Frédéric-Grunberg

MODALITÉS D'INSCRIPTION

**Pour vous inscrire, nous vous invitons à communiquer avec
Isabelle Langlois, service de développement et formation, poste 3472,
au plus tard le 13 novembre 2008**

Pour plus de renseignements sur les sessions de formation offertes par La Capitale services conseils ou pour des rencontres individualisées gratuites sur les lieux de travail, veuillez communiquer avec **Marie-Claude Marcoux**, conseillère en sécurité financière de La Capitale services conseils au **514 708-6263**. Celle-ci possède tous les outils nécessaires pour vous offrir des services exclusifs afin de vous aider à établir une stratégie financière qui vous permettra de répondre à vos besoins financiers et vous aider à préparer une retraite confortable.

Onze nouveaux externes

La direction de l'enseignement est heureuse de souligner l'arrivée de onze nouveaux externes pour la période du 13 octobre au 7 décembre 2008.

Nous sommes assurés que vous leur apporterez tous votre précieuse collaboration afin qu'ils puissent profiter pleinement de leur séjour à l'Hôpital Louis-H. Lafontaine.

Lyne Dumoulin, m.d.
responsable de l'externat



De gauche à droite : docteur Lyne Dumoulin, responsable de l'externat, Anh Xuan anne Montbazet, Clara Moukhtar, Geneviève Boulva, Dominique Dupuis, Sinziana Dumitra, Marc-André Turcot, Angie Brockman, Étienne Trudeau-Rivest, Gregory Jacquin, Marie-Hélène Lizotte-Masson, Young Sun Son.

Stagiaires en ergothérapie

Cet automne, la discipline ergothérapie accueille avec plaisir neuf stagiaires de 1^{re} année en ergothérapie de l'Université de Montréal.

Les stagiaires sont parmi nous du 1^{er} octobre au 10 décembre 2008, intégrés dans différents milieux dont le Centre de soutien à l'intégration sociale, les programmes de Gériopsychiatrie, des Troubles psychotiques et des Mesures de transition-clientèle hospitalisée.

Nous leur souhaitons un bon stage parmi nous!

Chantal Hamelin
chef de discipline ergothérapie psychiatrique



1^{re} rangée : Shanna Pelletier-Groulx, Sarah Gauvreau-Jean, Hong François Tang, Ariane Béland, François Lebeau. 2^e rangée : Stéphanie Nantel, Joanie Venne, Marie-Ève Dostie et Vanessa Langlois.



– *Nomination* –
Direction des services professionnels

Pâquerette Gendron
Chef de la discipline du travail social

C'est avec plaisir que nous vous informons de l'arrivée prochaine de M^{me} Pâquerette Gendron à titre de chef de la discipline du travail social.

Forte d'une expérience de plus de 20 ans dans le milieu de la psychiatrie adulte (au CHRDL de Joliette et à l'Hôpital Charles LeMoyné de Longueuil), elle est détentrice d'un baccalauréat en service social et est membre de l'Ordre professionnel des travailleurs sociaux du Québec.

Elle a occupé les fonctions de travailleuse sociale à la clinique externe de psychiatrie et en hôpital de jour, de coordonnatrice en service social (santé mentale adulte), de gestion des services sociaux hospitaliers et de chef intérimaire des services externes de psychiatrie adulte. Elle a également été coresponsable de l'implantation du suivi intensif dans le milieu (SIM) au CHRDL.

Elle est présentement étudiante au 2^e cycle du programme de relève des cadres intermédiaires. Madame Gendron entrera en poste mercredi le 12 novembre prochain.

Nous lui souhaitons le meilleur des succès dans ses nouvelles fonctions et lui assurons notre appui.

Réal Cloutier
directeur des services professionnels

Lise Giroux
directrice adjointe administrative
des services professionnels

Formation en bureautique

MODULES OFFERTS EN NOVEMBRE 2008

EXCEL Excel 4 - Calcul intermédiaire 13 nov.
Excel 5 - Graphiques 18 et 26 nov.
Excel 6 - Liens 25 nov.
Excel 7 - Divers intermédiaire 13 et 25 nov.

WORD Word 3 - Mise en page 12 et 18 nov.
Word 6 - Fusion 26 nov.
Word 9 - Formulaires 17 nov.

LOTUS NOTES Lotus 1 - Courriels 17 nov.

WINDOWS Introduction
à la bureautique 12 nov.

Utilisez l'intranet pour consulter le calendrier complet de l'automne 2008, pour accéder au contenu des différents modules et pour vous inscrire. Toutes les informations sont disponibles sous la rubrique **Pour le personnel / Formation du personnel**.

IMPORTANT : avant de vous inscrire, vous devez compléter et retourner le « Questionnaire d'analyse de besoins de formation bureautique » au SDFRH.

Les sessions sont d'une durée de 3 heures et respectent l'horaire suivant : de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h.

Service de développement et formation
des ressources humaines



SOCIÉTÉ
QUÉBÉCOISE DE LA
SCHIZOPHRÉNIE

Invitation

Dans le cadre de l'exposition
« Regards sur l'art cru »
Conférence de la SQS
Le mardi 11 novembre 2008
19h30

Les effets inattendus et inespérés de l'expression spontanée (artistique) en santé mentale

CONFÉRENCIERS :

Johanne Proulx
Art-thérapeute

Dr Pierre Migneault
Psychiatre retraité

Pour vous inscrire,
veuillez communiquer avec nous
avant le 7 novembre 2008.

Tél. : 514 251-4000, poste 3400
Courriel : info@schizophrénie.qc.ca

Frais : gratuit pour les membres
5 \$ pour les non-membres

Endroit :

Les Impatients
100, rue Sherbrooke Est
4^e étage • Montréal



À QUI LA CHANCE?

Gymnase à louer

Vous êtes joueurs de hockey cosom
ou autres sports collectifs ?

Vous êtes à la recherche
d'un endroit pour jouer ?

Nous avons de nouvelles
disponibilités les jeudis soirs.

Renseignements :
Centre sportif HLHL
514 251-4000, poste 2910

Marché aux puces

3^{1/2} À LOUER MERCIER-EST. Triplex (2^e) tranquille. Planchers de bois franc. Entrées laveuse-sécheuse, fenestration et balcons refaits à neuf. Pas d'animaux. À pied de tous les services, à 5 min en voiture de l'Hôpital Louis-H. Lafontaine. 485 \$ / mois non chauffé. Tél. : 514 351-9297

CHALET À LOUER, Saint-Jean-de-Matha, 2 chambres à coucher, près glissades, à la semaine et fin de semaine, au bord de la Rivière Noire. Tél. : 514 642-3691 (soir)

MAISON À LOUER — Tout équipée, 2 cc., sem. ou mois, parc du Bic, face fleuve, ski de fond, ski, raquette, sentier pédestre, piste cyclable, kayak, exc. baleine, phoque. Danièle au 514 495-1518 (soir)

4 PNEUS HIVER, ARTIC CLAW 13 PO - 175/70r13. Payés neufs : 450 \$. Utilisés deux hivers. Prix demandé : 225 \$ (négociable). Myriam au 514 622-7157

TRÈS GRAND 3 1/2 À LOUER — Très grand et spacieux 3 1/2 (665 p.c) sur la rue Sainte-Catherine Est au 2^e étage. Rénové (plomberie, planchers) et peinturé. Entrée laveuse/sécheuse. Balcons avant et arrière. Une très grande cuisine, une grande salle de bain, un salon double servant de salon et chambre. Idéal pour personne aimant l'effet espace ouvert. Très lumineux. Près des services et commerces (promenade Ontario), devant l'arrêt du bus 34 et proche du métro Pie-IX et Joliette. À 10 min en voiture de Louis-H. Lafontaine. Photos disponibles. 575 \$ par mois, chauffage et électricité non inclus. Contacter Nadège au 514 523-1931

Journal information

Hôpital Louis-H. Lafontaine

COURRIEL

journalinformation.hlhl@ssss.gouv.qc.ca

Coordination : Annie Hulmann
514 251-4000, poste 3407

Correcteur-réviseur : François Desjardins

Direction artistique : Marcel Bélisle
514 251-4000, poste 2275

Impression : Alain Archambault

Dépôt légal : Bibliothèque nationale
du Québec - ISSN 1701-3518

Le Journal information
est publié à 1500 copies.

Les opinions exprimées dans ce journal n'engagent
que les auteurs.

© Hôpital Louis-H. Lafontaine



**POUR LE NUMÉRO 24 DU
20 NOVEMBRE PROCHAIN,
la date butoir pour la remise des textes:
LE 10 NOVEMBRE À MIDI.**